

27.6.2018

A8-0206/167

**Grozījums Nr. 167**

**Patrick Le Hyaric, Rina Ronja Kari, Paloma López Bermejo, Marie-Pierre Vieu, João Ferreira, João Pimenta Lopes, Miguel Viegas, Marie-Christine Vergiat, Dennis de Jong**  
GUE/NGL grupas vārdā

**Ziņojums**

**A8-0206/2018**

**Merja Kyllönen**

Izpildes nodrošināšanas prasības un īpaši noteikumi autotransporta nozarē strādājošo transportlīdzekļu vadītāju norīkošanai darbā

COM(2017)0278 – C8-0170/2017 – 2017/0121(COD)

**Direktīvas priekšlikums**

**2. pants – 2. punkts – 2.a daļa (jauna)**

*Komisijas ierosinātais teksts*

*Grozījums*

*Dalībvalstis Direktīvas 96/71/EK 3. panta 1. punkta pirmās daļas b) un c) apakšpunktu piemēro kā nosacījumus autotransporta nozarē strādājošajiem transportlīdzekļu vadītājiem, kad tiek veikti citu veidu starptautiskie pārvadājumi, kas noteikti Regulās (EK) Nr. 1072/2009 un (EK) Nr. 1073/2009.*

Or. en

27.6.2018

A8-0206/168

**Grozījums Nr. 168**

**Patrick Le Hyaric, Rina Ronja Kari, Paloma López Bermejo, Marie-Pierre Vieu, João Ferreira, João Pimenta Lopes, Miguel Viegas, Marie-Christine Vergiat, Dennis de Jong**  
GUE/NGL grupas vārdā

**Ziņojums**

**A8-0206/2018**

**Merja Kyllönen**

Izpildes nodrošināšanas prasības un īpaši noteikumi autotransporta nozarē strādājošo transportlīdzekļu vadītāju norīkošanai darbā  
COM(2017)0278 – C8-0170/2017 – 2017/0121(COD)

**Direktīvas priekšlikums**

**2. pants – 3.a punkts (jauns)**

*Komisijas ierosinātais teksts*

*Grozījums*

- 3.a** *Lai noteiktu attiecīgo dalībvalsti, piemērojot Direktīvas 96/71/EK 3. panta 1. punkta pirmās daļas b) un c) apakšpunktu, un šā panta 2. punkta otrajā daļā minēto pārvadājumu veidu, ievēro turpmāk norādīto:*
- (a)** *katras atsevišķās pārvadājumu darbības veids nosaka to, kuras dalībvalsts noteikumus piemēro saistībā ar Direktīvas 96/71/EK 3. panta 1. punkta pirmās daļas b) un c) apakšpunktu;*
- (b)** *preču iekraušana uzskatāma par darbības sākumu un iepriekšējo darbību pārtraukšanu;*
- (c)** *attiecīgajai darbībai piemēro tās dalībvalsts noteikumus, kurā paredzēts veikts izkraušanu.*

Or. en

**Grozījums Nr. 169**

**Patrick Le Hyaric, Rina Ronja Kari, Paloma López Bermejo, Marie-Pierre Vieu, Marie-Christine Vergiat, Kateřina Konečná**  
GUE/NGL grupas vārdā

**Ziņojums****A8-0206/2018****Merja Kyllönen**

Izpildes nodrošināšanas prasības un īpaši noteikumi autotransporta nozarē strādājošo transportlīdzekļu vadītāju norīkošanai darbā  
COM(2017)0278 – C8-0170/2017 – 2017/0121(COD)

**Direktīvas priekšlikums****2. pants – 2. punkts***Komisijas ierosinātais teksts*

2. Dalībvalstis **nepiemēro** Direktīvas 96/71/EK 3. panta 1. punkta pirmās daļas b) un c) apakšpunktu autotransporta nozarē strādājošajiem transportlīdzekļu vadītājiem, kas nodarbināti 1. panta 3. punkta a) apakšpunktā minētajos uzņēmumos, kad tiek veikti starptautiski pārvadājumi, kas definēti Regulās (EK) Nr. 1072/2009 un (EK) Nr. 1073/2009, **ja norīkojuma laikposms šādu pārvadājumu veikšanai vienā kalendārajā mēnesī dalībvalstu teritorijā nepārsniedz trīs dienas.**

*Grozījums*

2. Dalībvalstis **piemēro** Direktīvas 96/71/EK 3. panta 1. punkta pirmās daļas b) un c) apakšpunktu autotransporta nozarē strādājošajiem transportlīdzekļu vadītājiem, kas nodarbināti **minētās direktīvas** 1. panta 3. punkta a) apakšpunktā minētajos uzņēmumos, kad tiek veikti starptautiski **un kabotāžas** pārvadājumi, kas definēti Regulās (EK) Nr. 1072/2009 un (EK) Nr. 1073/2009.

**Atkāpjoties no iepriekš minētā, dalībvalstis nepiemēro Direktīvas 96/71/EK 3. panta 1. punkta pirmās daļas b) un c) apakšpunktu autotransporta nozarē strādājošajiem transportlīdzekļu vadītājiem, kas nodarbināti minētās direktīvas 1. panta 3. punkta a) apakšpunktā minētajos uzņēmumos, kad tiek veikti starptautiski pārvadājumi, kas definēti Regulās (EK) Nr. 1072/2009 un (EK) Nr. 1073/2009, ja šādi pārvadājumi aprobežojas ar darbībām, kuras sākas dalībvalstī, kurā autopārvadātājs ir reģistrēts, un turpinās tieši citā dalībvalstī pēc vienas izkraušanas un/vai vienas iekraušanas šajā dalībvalstī divu dienu laikā pēc ierašanās un kam seko**

***Ja norīkojuma laikposms ir ilgāks nekā trīs dienas, dalībvalstis Direktīvas 96/71/EK 3. panta 1. punkta pirmās daļas b) un c) apakšpunktu piemēro visam norīkojuma laikposmam to teritorijā šā punkta pirmajā daļā minētā viena kalendārā mēneša periodā.***

***tūlītēja atgriešanās dalībvalstī, kurā autopārvadātājs ir reģistrēts, un neietver nekādus kabotāžas pārvadājumus vai jebkāda cita veida darbības nevienā citā dalībvalstī.***

Dalībvalstis Direktīvas 96/71/EK 3. panta 1. punkta pirmās daļas b) un c) apakšpunktu piemēro ***kā nosacījumus autotransporta nozarē strādājošajiem transportlīdzekļu vadītājiem, kad tiek veikti citu veidu starptautiskie pārvadājumi, kas noteikti Regulās (EK) Nr. 1072/2009 un (EK) Nr. 1073/2009.***

Or. en

27.6.2018

A8-0206/170

**Grozījums Nr. 170**

**Patrick Le Hyaric, Rina Ronja Kari, Paloma López Bermejo, Marie-Pierre Vieu, Marie-Christine Vergiat, Kateřina Konečná**  
GUE/NGL grupas vārdā

**Ziņojums**

**A8-0206/2018**

**Merja Kyllönen**

Izpildes nodrošināšanas prasības un īpaši noteikumi autotransporta nozarē strādājošo transportlīdzekļu vadītāju norīkošanai darbā  
COM(2017)0278 – C8-0170/2017 – 2017/0121(COD)

**Direktīvas priekšlikums**

**2. pants – 3.a punkts (jauns)**

*Komisijas ierosinātais teksts*

*Grozījums*

**3.a** *Lai noteiktu attiecīgo dalībvalsti, piemērojot Direktīvas 96/71/EK 3. panta 1. punkta pirmās daļas b) un c) apakšpunktu, un šā panta 2. punkta trešajā daļā minēto pārvadājumu veidu, ievēro turpmāk norādīto:*

*(a) katras atsevišķās pārvadājumu darbības veids nosaka to, kuras dalībvalsts noteikumus piemēro saistībā ar Direktīvas 96/71/EK 3. panta 1. punkta pirmās daļas b) un c) apakšpunktu;*

*(b) preču iekraušana uzskatāma par darbības sākumu un iepriekšējo darbību pārtraukšanu;*

*(c) attiecīgajai darbībai piemēro tās dalībvalsts noteikumus, kurā paredzēts veikts izkraušanu; tomēr šis noteikums neattiecas uz 2. punkta otro daļu.*

Or. en